

- Inspecteur en chef-directeur — service central — service métiers d'arts :
- a) être membre du personnel du premier niveau avec au moins le grade 11 des services ou des institutions visés aux articles 68, 69 et 70 du décret;
  - b) être titulaire d'un diplôme de licencié en histoire d'art et archéologie;
- c) avoir une ancienneté d'au moins de neuf ans dans les instituts et services nommés en a.
- Directeur — services provinciaux — province de Flandre orientale, province de Limbourg et province de Brabant :
- a) être membre du personnel du premier niveau des instituts ou services visés aux articles 68, 69 et 70 du décret;
  - b) avoir une expérience utile d'au moins de cinq ans comme membre du personnel dans les instituts ou services en matière de la formation ou de l'accompagnement des indépendants et des petites et moyennes entreprises nommées en a;
- Ou bien :
- a) être membre du personnel du premier niveau d'un institut ou service de la Communauté flamande ou de l'autorité nationale ou être titulaire d'un diplôme de l'enseignement universitaire ou de l'enseignement supérieur du type court ou long;
  - b) avoir une expérience d'au moins cinq ans dans une fonction sociale ou bien avoir une expérience utile d'au moins neuf ans comme membre du personnel dans les institutions ou services nommés en a.

Le Président de l'Exécutif flamand,

G. GEENS

Le Ministre communautaire de l'Economie, des Classes moyennes et de l'Energie,

N. DE BATSELIER

N. 91 — 1844

[C — 35927]

**3 JULI 1991. — Besluit van de Vlaamse Executieve houdende vaststelling van de bijzondere voorwaarden waaronder de betrekkingen van bedrijfsadviseurs en pedagogische adviseurs te begeven zijn in het Vlaams Instituut voor het Zelfstandig Ondernemen**

De Vlaamse Executieve,

Gelet op het decreet van 23 januari 1991 betreffende de vorming en de begeleiding van de zelfstandigen en kleine en middelgrote ondernemingen, inzonderheid op artikel 71;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 17 april 1991 houdende vaststelling van de personeelsformatie van het Vlaams Instituut voor het Zelfstandig Ondernemen;

Gelet op het akkoord van de Gemeenschapsminister van Binnenlandse Aangelegenheden en Openbaar Ambt, gegeven op 5 maart 1991;

Gelet op het akkoord van de Minister van Openbaar Ambt, gegeven op 22 mei 1991;

Gelet op het protocol van 28 juni 1991 van het sectorcomité XVIII — Vlaamse Gemeenschap en Vlaamse Gewest;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat dringend moet worden overgegaan tot de uitvoering van artikel 71 van het decreet van 23 januari 1991 betreffende de vorming en de begeleiding van de zelfstandigen en de kleine en middelgrote ondernemingen. Dat om zo spoedig mogelijk een aanvang te kunnen nemen met de werking van het Vlaams Instituut voor het Zelfstandig Ondernemen de benoeming van het noodzakelijke personeel nodig is. Dat daarenboven de continuïteit van de verstrekte vorming en begeleiding en de daartoe noodzakelijke administratieve ondersteuning niet in het gedrang mag komen;

Op de voordracht van de Gemeenschapsminister van Economie, Middenstand en Energie;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

- het decreet : het decreet van 23 januari 1991 betreffende de vorming en de begeleiding van de zelfstandigen en de kleine en middelgrote ondernemingen;
- het VIZO : het Vlaams Instituut voor het Zelfstandig Ondernemen;
- personeelsleden: de personeelsleden bedoeld in artikel 71 van het decreet.

**Art. 2.** In afwijking van de vereisten inzake werving, verandering van graad en bevordering, zoals die overeenkomstig artikel 48 van het decreet zijn bepaald kunnen gedurende een periode van zes maand ingaande op de datum waarop het besluit van de Vlaamse Executieve dat de personeelsformatie vastlegt in werking treedt, de bedrijfsadviseurs en de pedagogische adviseurs voorzien in deze personeelsformatie worden aangeworven voor zover er betrekkingen vacant zijn onder de volgende voorwaarden :

bedrijfsadviseur :

— houder zijn van een diploma of een getuigschrift vereist voor de ambtenaren van niveau 1 van de Diensten van de Vlaamse Gemeenschap ofwel houder zijn van een diploma van hoger niet-universitair onderwijs en een ervaring hebben van tien jaar in de bedrijfsbegeleiding ofwel geslaagd zijn in de opleiding tot bedrijfsadviseur ingericht door het ESIM of zijn rechtsopvolger;

pedagogisch adviseur :

— houder zijn van een diploma of een getuigschrift vereist voor de ambtenaren van niveau 1 van de Diensten van de Vlaamse gemeenschap ofwel houder van een diploma van hoger niet universitair onderwijs en een ervaring hebben van tien jaar in het onderwijs of in de vorming van zelfstandigen en kleine en middelgrote ondernemingen.

**Art. 3.** De Gemeenschapsminister bevoegd voor de Middenstand oordeelt of de kandidaten van een voldoende ervaring blijkt geven zo deze vereiste gesteld is voor de te begeven betrekkingen.

**Art. 4. § 1.** De Gemeenschapsminister bevoegd voor de Middenstand verklaart de in dit besluit bedoelde betrekkingen vacant en doet een oproep tot de gegadigden bij wege van een bericht in het *Belgisch Staatsblad*.

Dit bericht vermeldt :

— de vacante betrekkingen;

— de toelatingsvoorwaarden en benoemingsvereisten;

— de termijn en de nadere regelen voor het indienen van de kandidaturen en de voor te leggen bescheiden.

§ 2 Alleen de kandidaatstelling, die aangetekend wordt verzonden binnen de twintig kalenderdagen te rekenen van de eerste dag die volgt op de publicatie van het bericht in het *Belgisch Staatsblad*, is geldig. De datum van de poststempel geldt als indieningsdatum.

**Art. 5.** De Vlaamse Executieve benoemt de personeelsleden na advies van de raad van bestuur van het VIZO.

**Art. 6.** De in dit besluit bedoelde betrekkingen zijn niet onderworpen aan de prioriteitsrechten voorzien bij de wetten van 3 augustus 1919, 22 mei 1947 en 26 maart 1968.

**Art. 7.** Wanneer het bezit van nuttige ervaring als voorwaarde wordt gesteld voor de aanwerving, zoals bepaald in dit besluit, kan de vroegere beroepsbedrijvigheid in de privé-sector van de betrokken ambtenaar, die geacht wordt de voor de uitoefening van zijn ambt vereiste nuttige ervaring te hebben opgedaan, in aanmerking komen voor de vaststelling van de wedde, met instemming van de Gemeenschapsminister tot wiens bevoegdheid Middenstand behoort en van de Minister van Openbaar Ambt.

Deze in aanmerking komende diensten worden evenwel beperkt tot maximum zes jaar.

**Art. 8.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 9.** De Gemeenschapsminister bevoegd voor de Middenstand is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 3 juli 1991.

De Voorzitter van de Vlaamse Executieve,

G. GEENS

De Gemeenschapsminister van Economie, Middenstand en Energie,

N. DE BATSELIER

TRADUCTION

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 91 — 1844.

[C — 35927]

**3 JUILLET 1991. — Arrêté de l'Exécutif flamand fixant les conditions particulières sous lesquelles les emplois de consultants d'entreprises et de conseillers pédagogiques étant à conférer dans l'Institut flamand pour l'Entreprise indépendante**

L'Exécutif flamand,

Vu le décret du 23 janvier 1991 relatif à la formation et l'accompagnement des indépendants et des petites et moyennes entreprises, notamment l'article 71;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 17 avril 1991 fixant le cadre organique du personnel de l'Institut flamand pour l'Entreprise indépendante;

Vu l'accord du Ministre communautaire des Affaires intérieures et de la Fonction publique donné le 5 mars 1991;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique, donné le 22 mai 1991;

Vu le protocole du 28 juin 1991 du comité sectoriel XVIII — Communauté flamande et Région flamande;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est impératif de procéder d'urgence à l'exécution de l'article 71 du décret du 23 janvier 1991 relatif à la formation et à l'accompagnement des indépendants et des petites et moyennes entreprises. Que pour pouvoir commencer aussi vite que possible le fonctionnement de l'Institut flamand pour l'Entreprise indépendante, la nomination du personnel est nécessaire. Qu'en outre, pour la continuité de la formation et de l'accompagnement dispensés le soutien administratif est nécessaire;

Sur la proposition du Ministre communautaire de l'Economie, des Classes moyennes et de l'Energie;  
Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent arrêté, il faut entendre par :

— le décret : le décret du 23 janvier 1991 relatif à la formation et l'accompagnement des indépendants et des petites et moyennes entreprises;

— VIZO : l'Institut flamand pour l'Entreprise indépendante;

— membres du personnel : les membres du personnel visés à l'article 71 du décret.

**Art. 2.** En dérogation aux exigences en matière de recrutement, changement de grade et de promotion ainsi qu'elles sont stipulées en vertu à l'article 48 du décret peuvent, pendant une période de six mois entrant en vigueur à la date à laquelle le décret de l'Exécutif flamand qui fixe le cadre organique du personnel entre en fonction, les conseillers d'entreprises et les conseillers pédagogiques prévus dans le cadre organique du personnel, être recrutés dans la limite des emplois vacants aux conditions suivantes :

consultant d'entreprise :

— être titulaire d'un diplôme ou d'un certificat exigé des fonctionnaires du niveau 1 des services de la Communauté flamande, ou être titulaire d'un diplôme de l'enseignement supérieur non universitaire et avoir une expérience de dix ans dans l'accompagnement d'entreprise ou avoir réussi à la formation au conseiller d'entreprise organisé par l'Institut économique et social pour les Classes moyennes ou son successeur de droit; conseiller pédagogique :

— être titulaire d'un diplôme ou d'un certificat exigé des fonctionnaires du niveau 1 des Services de la Communauté flamande ou être titulaire d'un diplôme de l'enseignement supérieur non universitaire et avoir une expérience de dix ans dans l'enseignement ou dans la formation des indépendants et des petites et moyennes entreprises.

**Art. 3.** Le Ministre communautaire compétent pour les Classes moyennes juge si les candidats possèdent une expérience suffisante, si cette condition est exigée pour l'emploi à conférer.

**Art. 4. § 1<sup>er</sup>.** Le Ministre communautaire compétent pour les Classes moyennes déclare vacants les emplois visés à cet arrêté et adresse un appel aux candidats par la voie d'un avis publié au *Moniteur belge*.

Cet avis mentionne :

— les emplois vacants;

— les conditions d'admission et les exigences de nomination;

— le délai et les modalités précises pour l'introduction des candidatures et les documents à produire.

§ 2. Seules sont valables les candidatures introduites, sous pli recommandé, dans les vingt jours du calendrier à compter du premier jour ouvrable suivant la publication de l'avis au *Moniteur belge*. La date d'introduction est celle du cachet de la poste.

**Art. 5.** L'Exécutif flamand nomme les membres du personnel après avis du conseil d'administration du VIZO.

**Art. 6.** Les emplois visés à cet arrêté ne sont pas soumis aux droits de priorités prévues par les lois du 3 août 1919, du 22 mai 1947 et du 26 mars 1968.

**Art. 7.** Quand la possession des expériences utiles est posé comme condition pour la nomination, comme prévu dans cet arrêté, peuvent être pris en considération, les activités professionnelles dans le secteur privé du fonctionnaire concerné, qui est estimé avoir recueilli des expériences utiles, peuvent être pris en considération pour fixer le traitement et après approbation du Ministre communautaire compétent pour les Classes moyennes et du Ministre de la Fonction publique.

Ces services venant en compte sont limités à une durée maximum de six ans.

**Art. 8.** Cet arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 9.** Le Ministre communautaire compétent des Classes moyennes est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 3 juillet 1991.

Le Président de l'Exécutif flamand,

G. GEENS

Le Ministre communautaire de l'Economie, des Classes moyennes et de l'Energie,

N. DE BATSELIER

## COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

### MINISTERE DE LA CULTURE ET DES AFFAIRES SOCIALES

F. 91 — 1845

28 DECEMBRE 1990. — Arrêté de l'Exécutif de la Communauté française portant création du Centre public d'Information, de Formation et de Perfectionnement du secteur de l'aide et de la protection de la jeunesse

L'Exécutif de la Communauté française,

Vu la loi du 8 avril 1965 relative à la Protection de la Jeunesse;

Vu l'avis du Comité supérieur de concertation du secteur XVII en date du 7 septembre 1990;